

輸出検疫証明書

EXPORT QUARANTINE CERTIFICATE

Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries, Japanese Government

検疫証明書番号
Certificate No.申請者住所
Address of applicant発行年月日
Date of issue氏名
Name

下記は、家畜伝染病予防法の規定に基づく検査の結果、家畜の伝染性疾病の病原体を拡散するおそれがないことを証明する。

This is to certify that the undermentioned articles are free from any evidence of disseminating causative agent of any animal infectious disease in consequence of the inspection referred to the Domestic Animal Infectious Diseases Control Law.

物 品 の 種 類 Kind of Article	Dry salted/wet salted/dried hide/skin (Species:)
重 量 、 個 数 又 は こ う り 数 Weight, Nos. of package or containers	Net weight: Gross weight: No of package: No of pallet (container):
商 標 Trade Mark	Container No: Container seal No:
容 器 包 装 の 種 類 Kind of container or package	
荷 送 人 住 所 氏 名 Name & address of consignor	
荷 受 人 住 所 氏 名 Name & address of consignee	
と う 載 地 及 び と う 載 年 月 日 Date & place of shipment	
と う 載 船 舶 (航 空 機) 名 Name of ship or flight	
検 査 実 施 年 月 日 及 び そ の 状 況 Date & condition of inspection	
備 考 Remarks	Slaughtered animals to produce raw hides/skins for export are proven to be healthy as result of ante-and post-mortem inspection conducted by an official veterinarian under relevant laws and supervision of national public health authority of Japan. Japan has been free for at least 2 years from foot-and-mouth disease, rinderpest and african swine fever prior to shipment.

農林水産省動物検疫所
Animal Quarantine Service
家畜防疫官
Animal Quarantine Officer氏 名
(Signature)

Attached to the export quarantine certificate
for raw hides/skins from cattle

Certificate No. _____

I, the undersigned veterinary officer, declare that the raw hides/skins derived from cattle were,

* Be sure to mark one of the following treatments.

- ☐ dry-salted or wet-salted for a period of at least 14 days prior to dispatch, or
- ☐ treated for a period of at least seven days in salt(NaCl) with the addition 2% sodium carbonate(Na₂CO₃), or
- ☐ dried for a period at least 42 days at a temperature of at least 20°C.

Animal Quarantine Service
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries, Japan
Animal Quarantine Officer

Signature: _____

Name of animal quarantine officer: _____

Animal Quarantine Service, MAFF, Japan
(Name of office.....)

